

En Este Número:

*Fernando Jordán*  
*Descubridor de las Californias*

*El Hombre*  
*que los Hombres Jamás Olvidaran*

*Sucedió un 20 de Noviembre*

*Confidencialmente Hollywood*

# Posdata

**semanal**

Suplemento de  
**LA VOZ DE LA FRONTERA**

Año I  
Número 10  
Domingo 22 de Noviembre de 1964



**John F. Kennedy**  
en el Primer Aniversario de su Muerte



# Noticiero Mundial

se. Qué contrariedad sería para la MGM y sus planes publicitarios, y más aún para el hombre con quien Yvette está secretamente casada: el estudiante Evan Engber.

-----oOo-----  
 AGNES MOOREHEAD dice que le estará eternamente agradecida a DEBBIE REYNOLDS por haberla invitado a compartir el camarín de Deb.

PARECE ser que el vestido y el maquillaje de Agnes para el film "HUSH, HUSH... SWEET CHARLOTTE" es tan feo que la actriz teme hacerse ver y almorzar en el restaurante del Estudio.

—ODIO que la gente crea que soy yo realmente,—dice Agnes.

—Afortunadamente, Debbie se apiadó de mí y ya no necesito mostrar mi rostro por el Estudio. Ahora, después de una y otra escena, me basta refugiarme en el camarín de Debbie.

EN la vida real, Agnes es una mujer muy

—Y Glenn es un hombre despreocupado.

EVIDENTEMENTE, Glenn es también un buen tipo... que no pide a June ninguna suma de dinero por concederle el divorcio, actitud esta que muchas estrellas no conocen al obtener la separación legal. Es sorprendente saber cuántas reinas del 'glamour' han tenido que pagar y pagar para librarse de sus maridos.

Dice al respecto una actriz amargada:—Resulta difícil juzgar cuando un hombre nos ama por nosotras mismas o por nuestro dinero.

—Y no es así para June quien no conoce este problema...

-----oOo-----  
 TODAS las cositas lindas en Hollywood se sienten desoladas por el reciente casamiento de ALAIN DELON, con quien confiaban en divertirse, salir de paseo y cenar... Una de las más contrariadas es la bella



## confidencialmente

RISOTADAS clamorosas ha provocado en esta ciudad los intentos de la MGM de crear un romance entre RICHARD CHAMBERLAIN e YVETTE MIMIEUX. Dicho estudio quiere mantener el 'romance' entre Dick e Yvette hasta que se en-

tregue para su distribución el film "JOYCE IN THE MORNING".

LA parte cómica de esto es que Dick no ha vuelto a ver a Yvette desde que se terminó de filmar la mencionada película. Parece ser que Yvette siente mayor

propensión hacia el director Serge Bourguignon, el mismo que dirige actualmente "The Reward".

TANTO la bella actriz como Serge están locos el uno por el otro que no sería de extrañar que ambos decidieran casar

## HOLLYWOOD

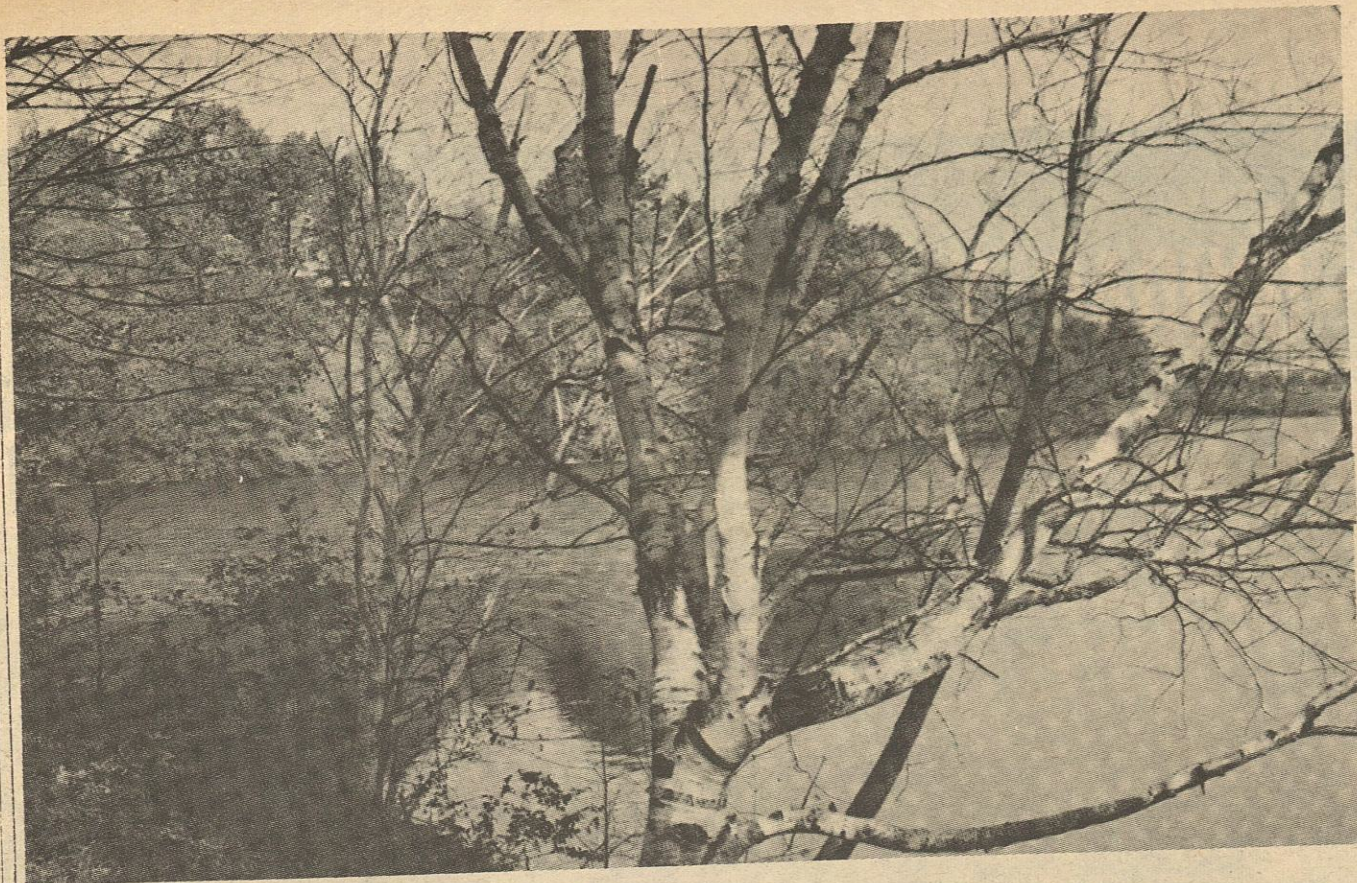
elegante...

MUCHAS de las allegadas de JUNE ALLYSON sienten más pesar por Glenn Maxwell, su próximo ex-marido que por la misma June.

—JUNE es gentil, pero muy dominadora—dice una amiga de June.

Ann-Margaret, quien filmará con Alain el próximo otoño, Ann-Margaret lo había bautizado 'el soltero más atractivo del mundo'. Ahora tendrá que buscar un nuevo título para el apuesto francés de sus ensueños...





El Embrujo  
de sus Bahías,  
de sus Playas,  
Dejó una Huella  
Permanente en  
Jordán

## FERNANDO JORDAN

Por Eduardo Rubio

Si por descubridor se tiene a quien, por vez primera contempla una tierra desconocida, o una entidad, o un accidente geográfico, no anotado hasta entonces en alguna carta geográfica, en alguna crónica o relación de viaje, siempre y cuando esta no se circunscriba a la mera fantasía de una leyenda, tenemos que convenir en que, **Fernando Jordán**, es realmente el descubridor de la Baja California. Porque, en su incansable y terco escudriñar, en su siempre insatisfecha avidez de verlo todo, de revisarlo todo, tanto se adentra a tierra por todas sus vericuetos, a todas sus serranías, a todos sus desiertos, como por mar se empeña en que no quede una sola bahía, una sola ensenada, una sola isla, por insignificante que parezca, que escape a su mirada escrutadora. Y es, merced a sus observaciones, a su apasionada búsqueda por todo lo largo de la Península, que nos lega el conocimiento de una Baja California inédita hasta entonces, observaciones que ya jamás en lo futuro podrá soslayar nadie que quiera escribir sobre la legendaria tierra de las Amazonas, de los Guaycuras y Pericúos.

Cierto que **Jordán** termina por enamorarse de Baja California, con lo que, sus relatos se alejan de la escueta frialdad que acompaña a toda relación de viaje, para, en veces, ante la contemplación de un paisaje, de una puesta de sol, de los maravillosos cambiantes del Mar Bermejo, por ejemplo, haga más poesía

que historia, estado de ánimo que no puede causar-nos sorpresa, ya que, por extraño influjo, ejerce la misma atracción en todos quienes por vez primera la vieron emerger de los mares. Más aún, antes de nacer a la realidad, es ya la California una leyenda dulcemente poética.

**Jordán**, viene por primera vez a Baja California en función de reportero-viajero. Visita las ciudades. Recorre las carreteras. Brinca del Norte al Sur más con espíritu de aventura que de observación. Despierto, inquieto, culto, casi a vuelo de pájaro recoge los paisajes. Es cuando se adentra a los desiertos, terriblemente desolados, es cuando deja las carreteras para confiar su destino a las perdidas brechas, es cuando se pone en contacto con los pobladores de aquellas soledades, cuando dialoga con las ranas, con los cactus, con los cardones, con aquellos parajes llenos de angustia y aquellos cielos perennemente azules, cuando **Jordán** se enamora de Baja California. Y ya de allí, hasta el fin de su jornada, no se borrará nunca de sus ojos la visión de aquella tierra que le atrae, que le seduce, que le conquista hasta el fin de sus días.

Sus primeros viajes costeros, los hace a bordo de buques de la armada nacional. Y si esto, al principio, sacia su curiosidad momentánea, lo deja insatisfecho. Aquellas costas, oscuras y neblinosas, no pueden ser vistas muy de cerca por el tamaño de la embarca-

ción, que no puede aproximarse hasta donde **Fernando** quiere. Aquella insatisfacción persiste en el ánimo del viajero, que meses después, en una endeble canoa bien avituallada, solo, hace el recorrido de todas las costas de Baja California y se adentra en todos los accidentes geográficos de la península. Nadie, antes que **Jordán**, escudriña aquella faja de tierra con más minuciosidad.

El recorrido por tierra, lo hace a bordo de un jeep, acompañado por "el Gamusita" José T. Zataráin, quien le sirve de guía y fotógrafo. Aquí, un pequeño paréntesis: Con el encuentro de Fernando y Zataráin, nace una noble, íntima amistad que sólo destruye la tragedia. Las dos vidas son truncadas prematuramente por un destino cruel e inexorable. Cuando, mucho después tuve en mis manos el libro de **Jordán**, "El Otro México" y ví en sus páginas los grabados donde juntos aparecen en la fascinante aventura a través de la Península, duro se me hizo convenir en que los dos habían muerto.

Mas, prosigamos. Santa Rosalía, Loreto, La Purísima, San Ignacio, La Paz misma, causan en el viajero una viva impresión. Tropezó, en su camino, con una y otra sorpresa. Pero es la visión de Comondú quien lo hace saltar de su aparente contemplación estática para llevarlo al terreno del azoro. Pero dejemos que Fernando nos lo describa: "Huele a vino y a aceite de Oliva. Comon-

dú, como el paraíso de Alá, tiene un arroyo de aceite y otro de vino, que, metafóricamente, cruzan la tierra fértil de la hondonada donde se esconde el pueblo. Comparándolo con el edén de los musulmanes, a Comondú sólo le falta el río de leche, ya que le sobran cascadas de dátiles, torrenes de higos y naranjas".

¿No es, esta exagerada y dulce descripción la prueba de que **Jordán** está, ya para entonces, locamente enamorado de la Baja California...?

Y se quedó con ella, y para siempre. Ya jamás volvió a la Capital, donde había vivido siempre, donde se hizo hombre, periodista y escritor.

Se disparó un balazo en la cabeza.

A veces creo que, sabiendo que algún día tendría que abandonar aquellas tierras que lo fascinaron, para reintegrarse a su medio, a su tierra, a su familia, se sintió impotente para resistir el dolor de la separación, y prefirió cerrar los ojos y ya no ver otros paisajes ni otros cielos que no fueran aquellos que lo llenaron de encantamiento.

Otra, creo que lo alcanzó el maleficio que durante siglos pesó sobre todo aquel que osó pisar estas tierras. Y la historia está llena de tragedias, de estos fracasos, de estos naufragios. Porque, la Península incógnita, la legendaria tierra que a todos engañó simulando ser isla, se sustrajo por siglos y siglos, a la humana curiosidad.

Descubridor de las Californias



CON UNIDAD Y COOPERACION EL HOMBRE HA HASTA CONQUISTAR LAS CIMAS DE PROGRESO

le invita a VIVIR nuestra fascinante Era Electrónica

**RCA VICTOR**  
DE COLOR

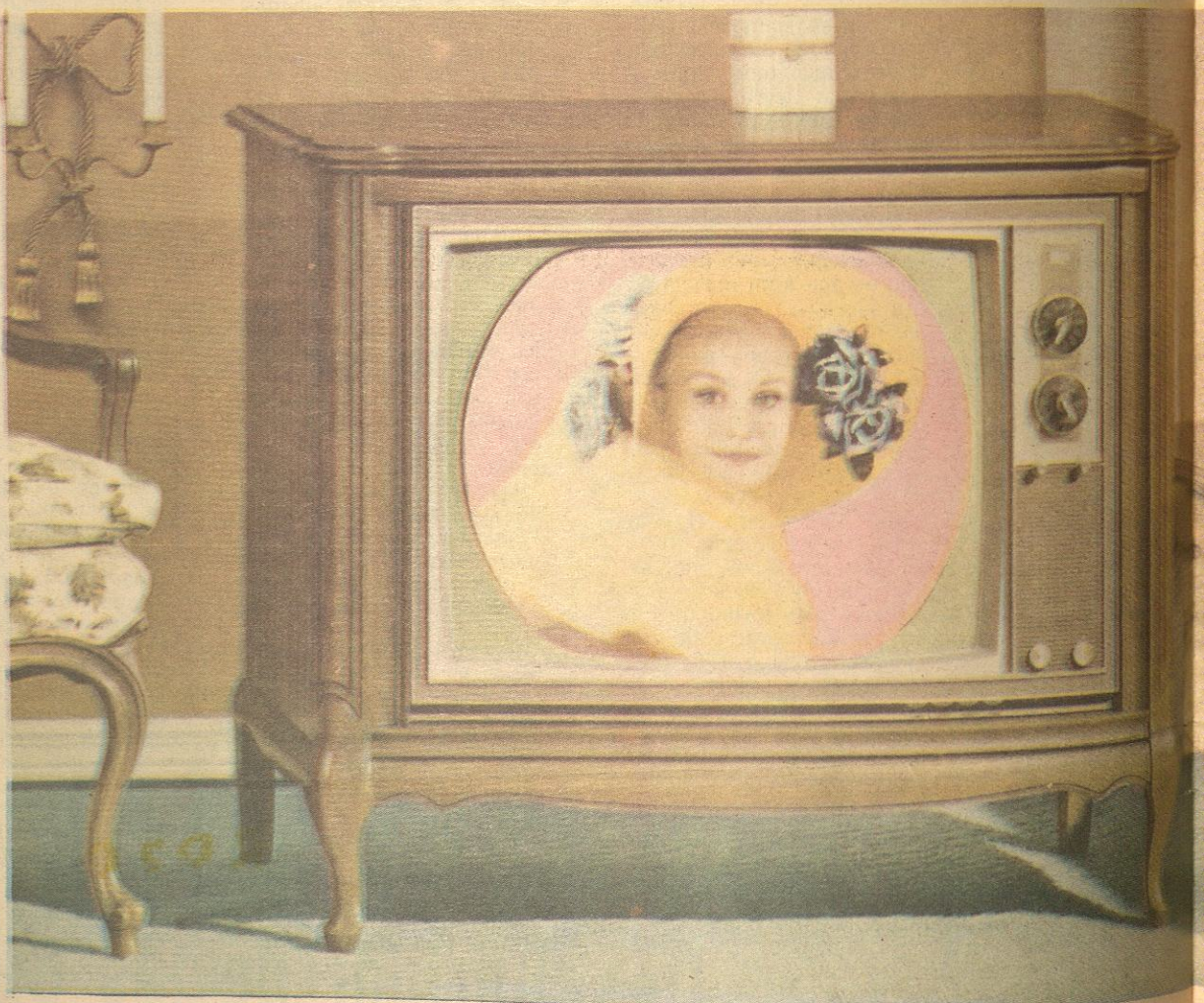
DESDE \$ **395.00** Dls.

¡¡¡EMPEZANDO A PAGAR EN FEBRERO DE 1965!!!

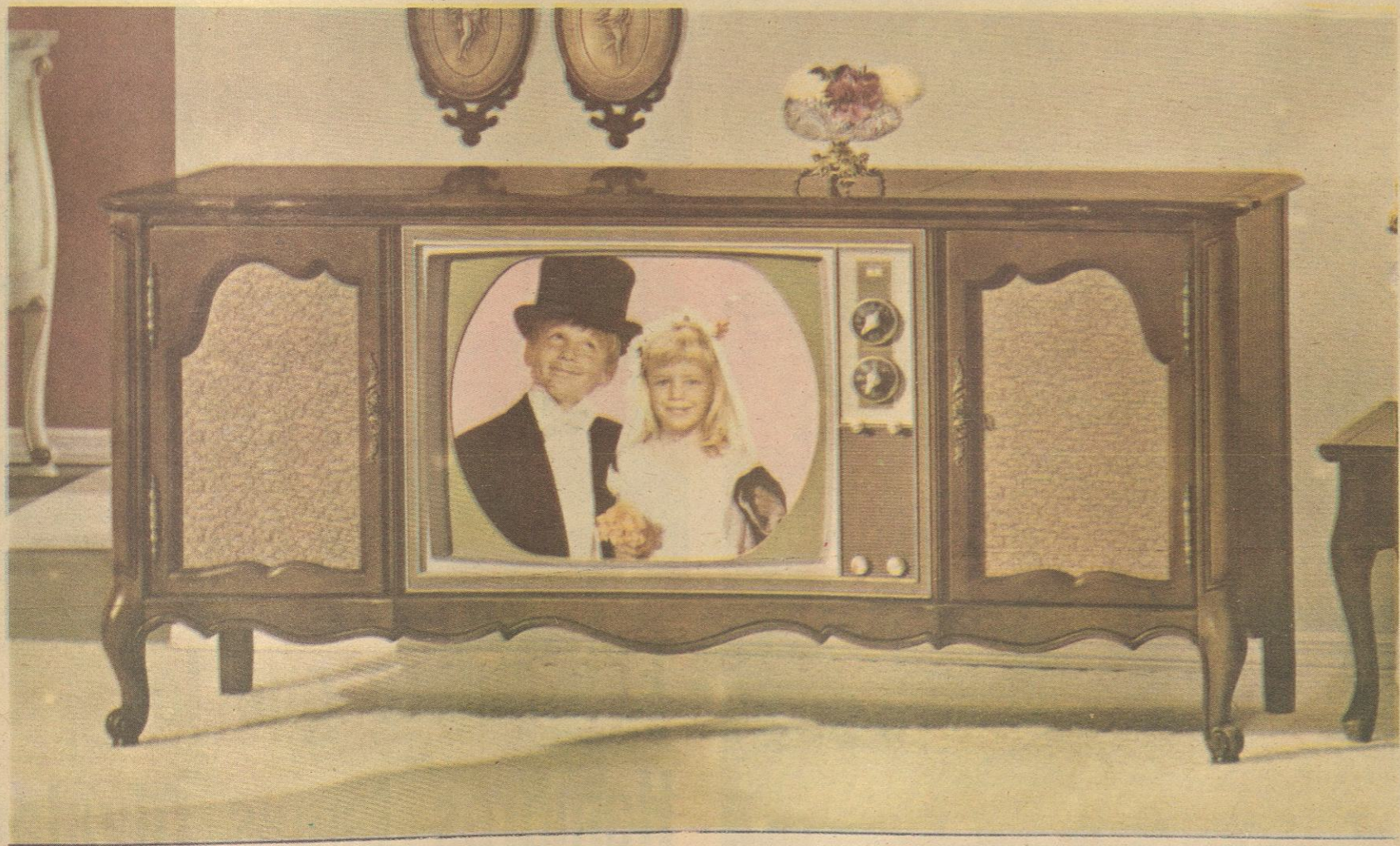
Dé a su familia la satisfacción de vivir en pleno SIGLO XX.

**JOYERIA y CENTRAL**

**RCA VICTOR**  
"Unidos para Servirlo"



HA VENCIDO EN SUS MAYORES EMPRESAS  
SO QUE HOY DISFRUTAMOS .....





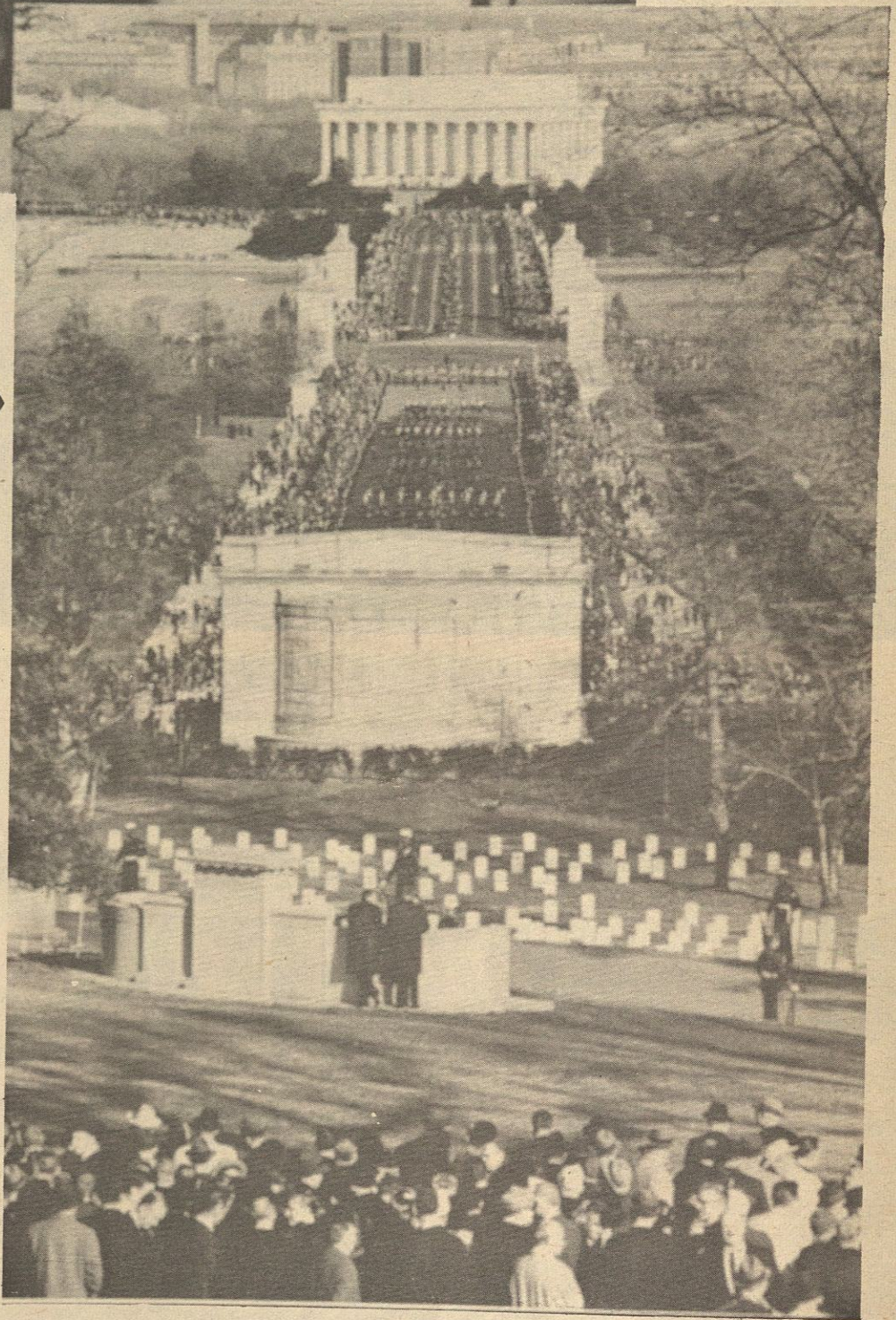
Esta fotografía fué tomada a la mañana siguiente de la elección de John F. Kennedy como Presidente de los Estados Unidos. Posó con toda su familia y parientes en su hogar de Hyannis Port, Massachusetts. Aún la negra sombra de la tragedia estaba lejana. La sonrisa que hay en todos los rostros se borró más tarde, cuando una bala asesina...



Escuetas e ingeniosas eran siempre sus respuestas a los periodistas durante las ruedas de prensa. Captóse la simpatía de todos...y todos se lamentaron cuando aquel 22 de noviembre de 1963 se oyó el estallido fatal.



Catorce días después de haber sido tomada esta gráfica, Kennedy murió. Acompañado de altos oficiales, sonríe cuando su hijito, rompiendo todo protocolo, se enfrenta a él en cariñoso encuentro tras de que Kennedy había rendido honores a los héroes caídos.



**El Hombre que los  
Hombres Jamás Olvidarán**



Esposo amoroso, hombre modelo. A sus campañas fué acompañado siempre de Jackie, quien siempre le animaba, captando más simpatías.



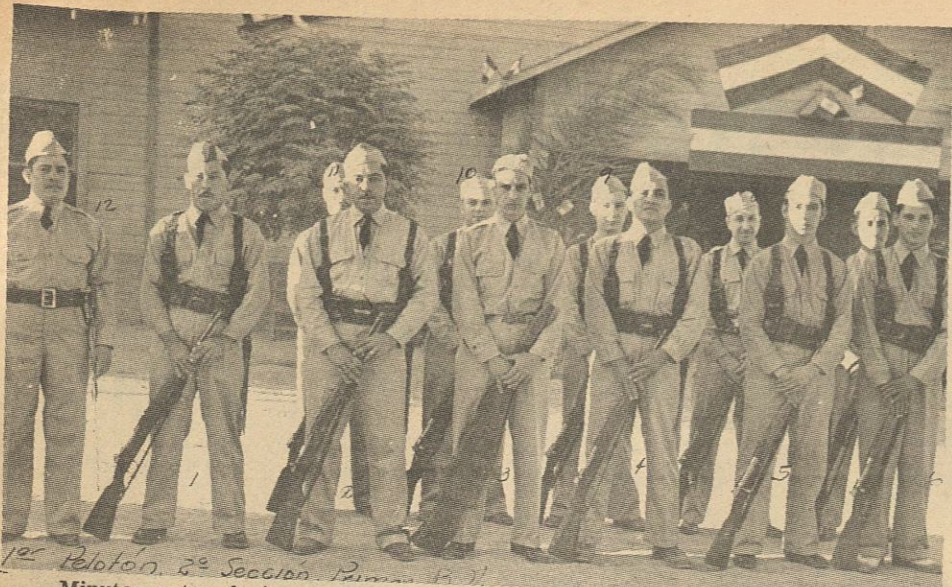
Esta es la escena que los hombres jamás olvidarán. Arlington, donde descansan los restos de un gran hombre y donde una llama eterna flama como símbolo de esa grandeza.



Sólo la muerte pudo separarles. Espartana actitud de Jackie; triste la de sus hermanos; desconsoladora de casi todo el mundo. Aquí había terminado ya todo.



Fotografías Tomadas del Folleto Especial del Servicio de Información de los Estados Unidos



12<sup>o</sup> Pelotón, 2<sup>o</sup> Sección, Primer Batallón.  
 Minutos antes de incorporarse al desfile del 16 de Septiembre de 1942, fué tomada esta gráfica que nos muestra al Primer Pelotón, formado por el Ing. José Valenzuela, Tomás Peaz, Leonides Viniestra, Francisco Gutiérrez, Román González, Claudio Soto Gil, Matías Smith y otros.



Grabado que nos muestra la participación del Primer Batallón de voluntarios durante el Desfile Cívico-Militar del 16 de Septiembre de 1942. Destacan al frente el Teniente Bravo y el Sargento 2do. José F. Valenzuela.

## Sucedio un 20 de Noviembre

Corría el año 1942.

El mundo entero contemplaba y parte de él participaba en la Segunda Guerra Mundial. Mexicali por su cercanía con el vecino país del Norte, sentía y vivía un ambiente propio a causa de lo que acontecía más allá de nuestras fronteras.

A mediados del mes de mayo del año que citamos inicialmente, el Sr. Coronel Esteban Cantú, infundido de un interés verdaderamente digno de comentarse, se reunió con otras personas—de las cuales, algunas de ellas todavía viven en Mexicali—y formó un grupo de hombres que finalmente llevó el nombre de PRIMER BATALLON DE VOLUNTARIOS DEL TERRITORIO DE BAJA CALIFORNIA.

En esta ardua tarea, nuestro ex-senador, fué auxiliado grandemente por el también coronel Cipriano Villanueva Garza, que en ese tiempo desempeñaba el puesto de Jefe de la Oficina de Población de esta ciudad.

Fué tanto el entusiasmo y el interés que pusieron en juego todos

los miembros de este batallón, que el Gobierno Federal que en ese entonces presidía el Gral. Manuel Avila Camacho, por conducto de la Zona Militar de esta jurisdicción a cargo del General Juan Felipe Rico, lo abanderó precisamente el día 20 de noviembre de 1942. Es decir, hace exactamente veintidós años.

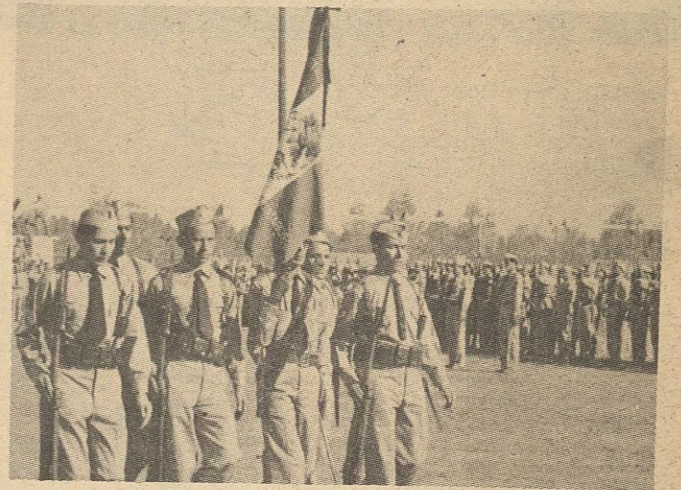
Entre las personas que figuraron en el Grupo de Voluntarios—el primero en su género que se formó en toda la República—y que hoy lo añoran, encontramos al Lic. Edmundo Guajardo, Don Victoriano Sánchez, Ing. José F. Valenzuela, Sr. Héctor García, Sr. Lic. Leonardo Sosa y su hermano Jesús, Sr. Alfredo Santaella, Sr. Héctor Corella (fallecido recientemente), Sr. Andrés Camou, Sr. Carlos Cisneros, Lic. José Elías Castro (abanderado titular del batallón), Sr. Tomás Páez, Sr. Leonides Viniestra, Francisco Gutiérrez, Sr. Vladimiro Carmelo, Sr. Matías Smith, Sr. Claudio Soto Gil, Sr. Román Gonzá-

lez, Sr. Fidel Reyes, los Hnos. Gutiérrez, el Sr. Prof. Rodríguez Carpinheiro y otros cuyo nombre no fué posible recordar.

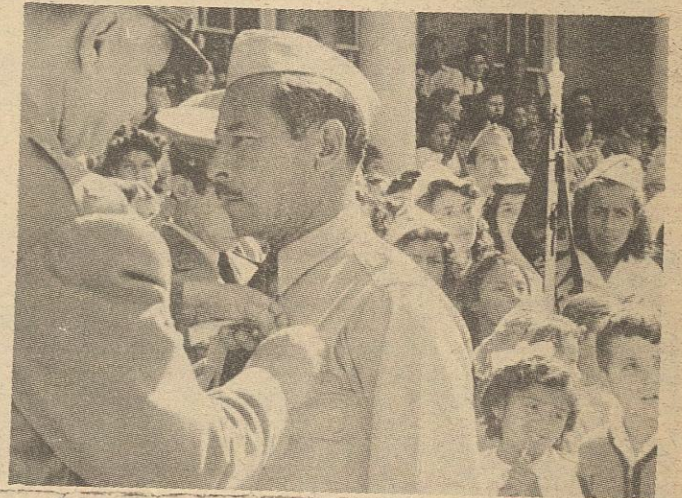
Según nos cuenta el Sr. Ing. José F. Valenzuela, a cuya gentileza debemos los datos y material fotográfico de este pequeño ensayo de reportaje, el Batallón de Voluntarios siempre se distinguió por su perfecta organización y la unidad que imperó en sus filas.

En la mente de todos, siempre estuvo presente el deseo de servir a su patria, como buenos mexicanos y dignos militares.

Este día, después de veintidós años, modestamente queremos rendir una sincera muestra de admiración a quienes con su comportamiento demostraron, que el hecho de que hayan fincado sus hogares lejos del corazón geográfico de nuestra patria, no era razón, para que al igual que los habitantes del resto del país, se sintieran verdaderos mexicanos.



Breves momentos después del acto de abanderamiento, la Escolta de nuestra Enseña Patria, la presentó al resto del batallón, según lo establecido por los ordenamientos militares.



Tal como se hizo con el resto de los oficiales que prestaron sus servicios hasta el último momento, al Ing. José G. Valenzuela le fué impuesta una condecoración en reconocimiento a los servicios prestados en el primer batallón. En el grabado el significativo acto.

por salvador garcía e.



El 20 de Noviembre de 1945, en virtud de haber cumplido satisfactoriamente sus actividades, el Primer Batallón dejó de actuar. En esta foto, figura el momento en que la Escolta entrega la Enseña Patria al Lic. José Elías Castro, quien a su vez la hizo llegar al Sr. General Juan Felipe Rico, quien en aquel entonces desempeñaba el cargo de Comandante de esta Zona Militar.



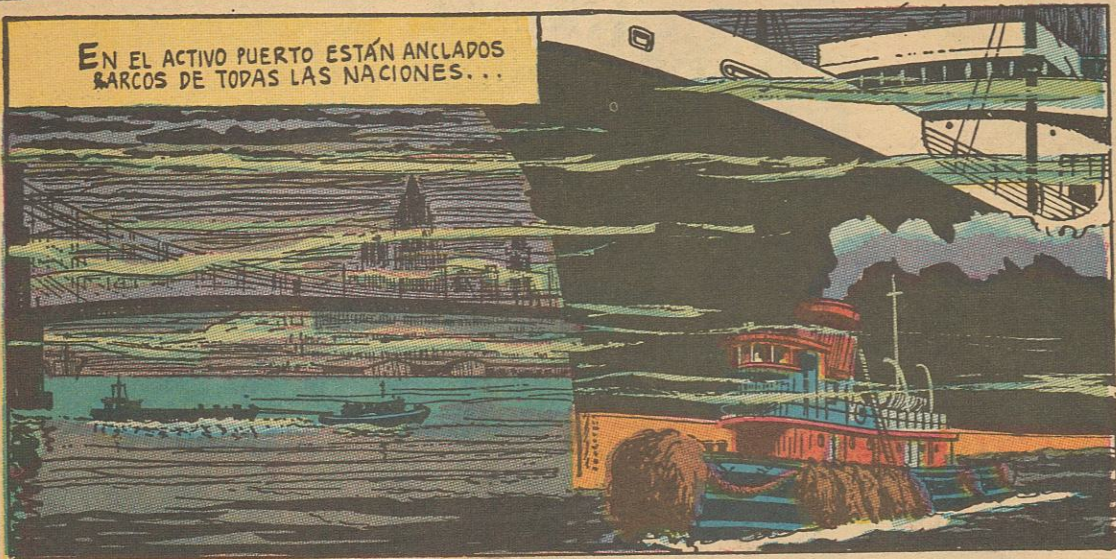
Gallardos desfilaron los miembros de la Escolta del Primer Batallón momentos después de haber sido Abanderados el 20 de Noviembre de 1942. Destacan el Abanderado Lic. José Elías Castro, Lic. Paniagua, Francisco Palacios. Al fondo el Teniente Coronel Cipriano Villanueva Garza, Comandante del mencionado cuerpo y su segundo el Ing. José F. Valenzuela. Esta ceremonia se llevó a cabo en el Parque Hidalgo.

# Sección Cómica de LA VOZ DE LA FRONTERA

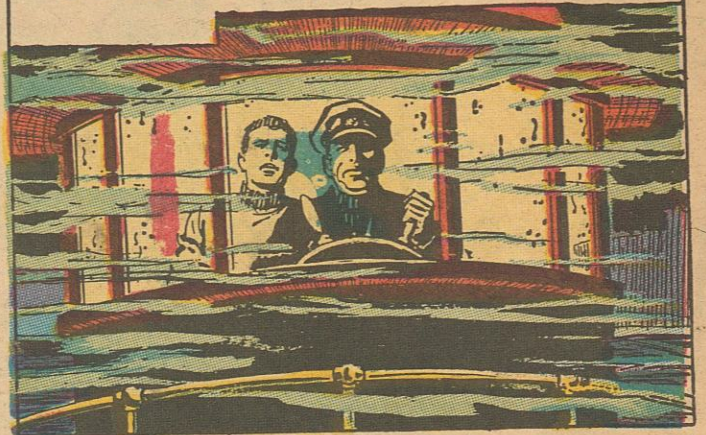
## Dr. KILDARE

por  
KEN BALD

EN EL ACTIVO PUERTO ESTÁN ANCLADOS BARCOS DE TODAS LAS NACIONES...



UNA NEBLINA HACE ARDUA LA NAVEGACIÓN PARA LOS REMOLCADORES QUE CRUZAN POR LOS CANALES ENTRE LAS NAVES QUE SE BALANCEAN SUAVEMENTE...



¡ALLÁ DELANTE...!



¡HAY ALGO ALLÁ DELANTE EN EL AGUA, CAPITAN... QUIZA UN MADERO... NO, UN HOMBRE!



© King Features Syndicate, Inc., 1964. World rights reserved.

¡UDS. SABEN LO NEBLINOSO QUE SE PONE EL PUERTO! ¡BUENO, NAVEGÁBAMOS LENTAMENTE CUANDO DE PRONTO VI ESTA COSA EN EL AGUA! ¡EL CAPITAN DIÓ UN VIRAJE A LA IZQUIERDA, PERO LE DIMOS DE TODOS MODOS!



NINGUNA CLASE DE IDENTIFICACIÓN, DR. GILLESPIE; ADEMAS, NO QUIERE O NO PUEDE HABLAR! TIENE UN GOLPE SERIO EN LA CABEZA, PERO NO HAY CONMOCIÓN CEREBRAL.



DR. KILDARE, HABLA LA RECEPCIONISTA. AQUÍ HAY UNA JOVEN QUE DICE QUE UN REMOLCADOR ARROLLO A SU ESPOSO EN EL PUERTO ESTA NOCHE... SÍ, SEÑOR, LA ENVIARÉ ARRIBA EN SEGUIDA...



SI ESTE HOMBRE ES SU ESPOSO, ESTÁ SUFRIENDO UNA PERDIDA DE LA COMUNICACIÓN. AUN NO HEMOS DETERMINADO LA NATURALEZA DE ELLA. ¿QUERRÍA UD. AYUDARNOS EN UN PEQUEÑO EXPERIMENTO?



¡LO QUE SEA!

AL DECIR KILDARE UN NOMBRE...

¿QUIERE UD. VER A MARÍA?



¡LOS OJOS DEL HOMBRE HERIDO COBRAN VIDA Y EL HACE UN ESFUERZO ANGUSTIOSO PARA HABLAR... PERO NO EMITE NINGÚN SONIDO...

CONTINUARÁ

Derechos Reservados

KEN BALD  
8-23

# NUEVA ERA

Por ATHELSTAN SPILHAUS, DECANO DEL INSTITUTO TECNOLÓGICO DE LA UNIVERSIDAD DE MINNESOTA y EARL CROS



EL CAUCHO NATURAL QUE REBOTA DESPUES DE ESTIRARSE O ENCOGERSE ES UN MATERIAL EXTRAÍDO DE UN ARBOL, EL "HEVEA BRASILIENSIS"....

## SILICIOS

COMBINACIONES DE ARENA SILICOSA INORGÁNICA E HIDROCARBONOS ORGÁNICOS DE ACEITE... FUERON HECHOS EN 1930 Y USADOS COMO VARNICES PARA AISLADORES ELÉCTRICOS... AHORA LOS TENEMOS COMO FLÚIDOS DE GOMA Y LUBRICANTES.

SUS DOS GRANDES PROPIEDADES SON:



RESISTEN PRESIONES ENORMES...

Y SE MANTIENEN FLEXIBLES A BAJAS TEMPERATURAS.

A 200° BAJO CERO, LAS GOMAS DE SILICIO SON AÚN FLEXIBLES, Y LAS GRASAS AÚN PERMANECEN BLANDAS...



Gene Fawcett

1436

PORQUE LOS SILICIOS CONSERVAN SU FLEXIBILIDAD Y PUEDEN SOPORTAR TEMPERATURAS FRIAS Y CALIENTES EXTREMAS Y AISLARLAS, QUIZÁS PODRAN SER UTILIZADOS COMO MATERIAL DE LOS TRAJES ESPACIALES.



UNA PLANCHA DE SILICIO DE 1/4 DE PULGADA PUEDE SOPORTAR UN FUEGO DE 5.000° EN UN LADO MIENTRAS USTED SOSTIENE CON LA PALMA DE LA MANO EL OTRO

EDITORS PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

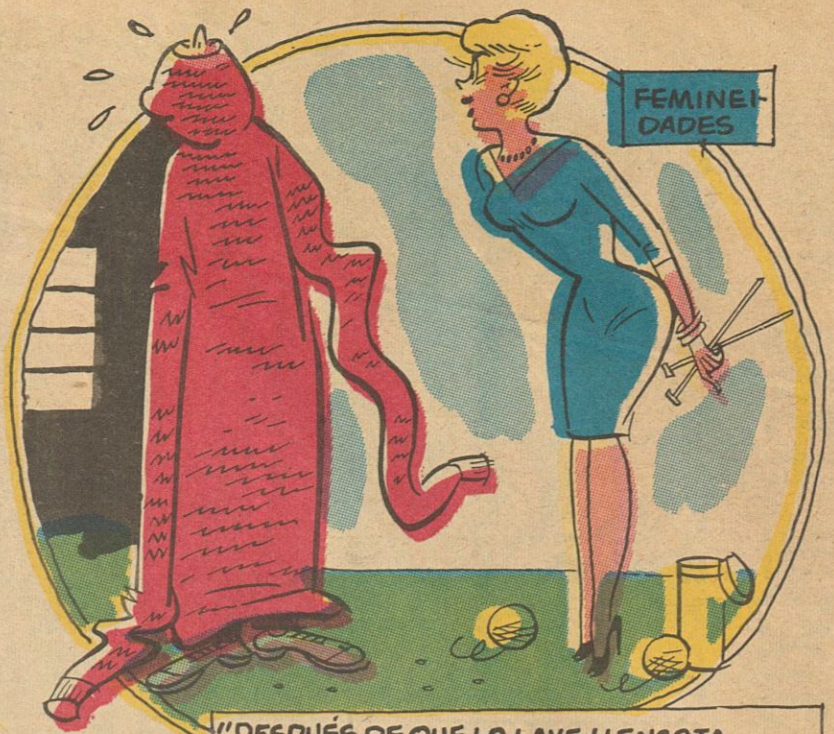
# ...AYUDELA A AYUDAR

# ASI ES LA VIDA

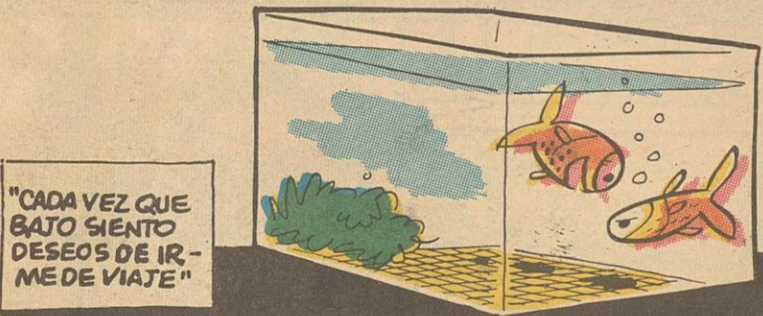
por FRED NEHER.



"LAVÉ EL GORRO ... Y AHORA, NO SÉ QUE HACER CON ÉL!!!"



"DESPUÉS DE QUE LO LAVE Y ENCOJA... TE QUEDARÁ QUE NI PINTADO!!!"



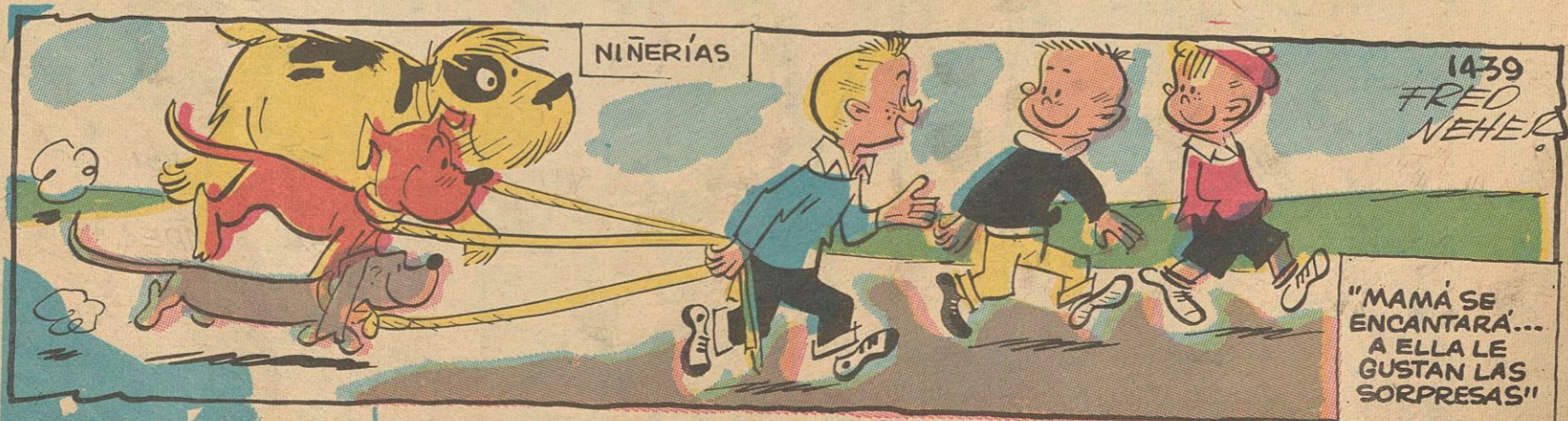
"CADA VEZ QUE BAJO SIENTO DESEOS DE IRME DE VIAJE"



"ESA SOMBRA ME PERSIGUE, DESDE QUE MI ESPOSA Y YO DISCREPAMOS SOBRE LOS CANDIDATOS PRESIDENCIALES"



"EL PROFESOR QUE ME ENSEÑO A GUIAR... TE DIJO QUE NO ESPERARAS NINGÚN MILAGRO"



NIÑERÍAS

"MAMÁ SE ENCANTARÁ... A ELLA LE GUSTAN LAS SORPRESAS"

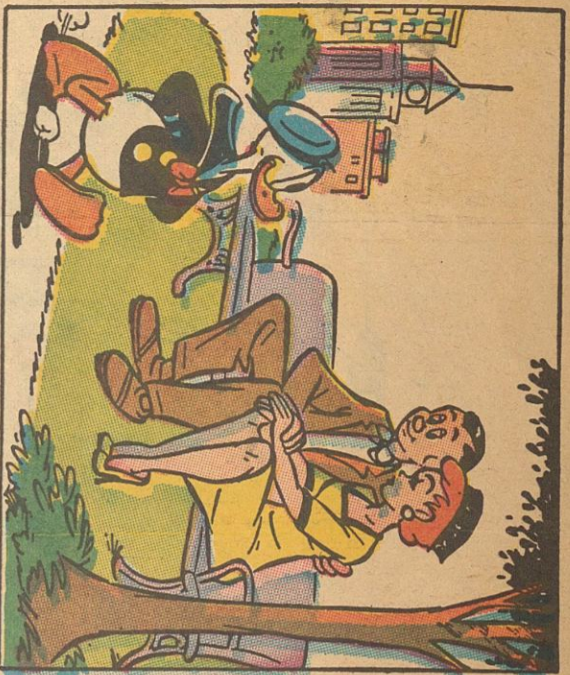
1439  
FRED  
NEHER

**HAGAMOS DE MEXICALI**  
una ciudad más limpia!

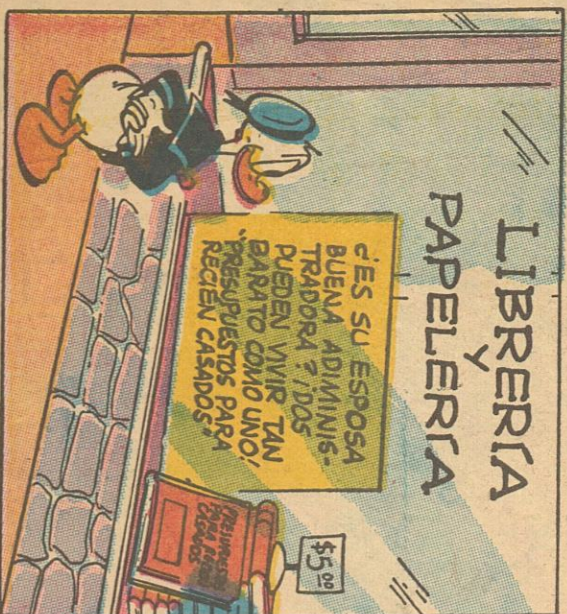
# EL PATO DONALD



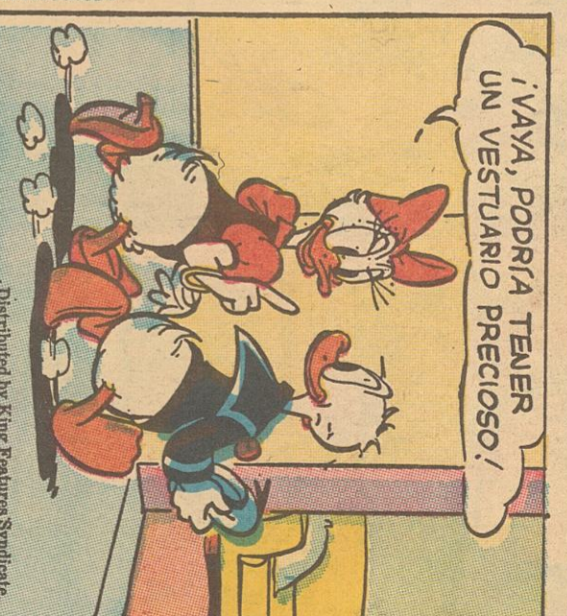
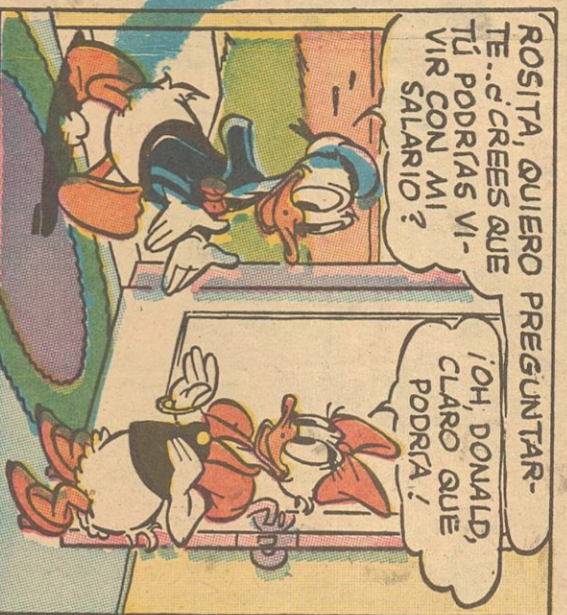
Por WALT DISNEY



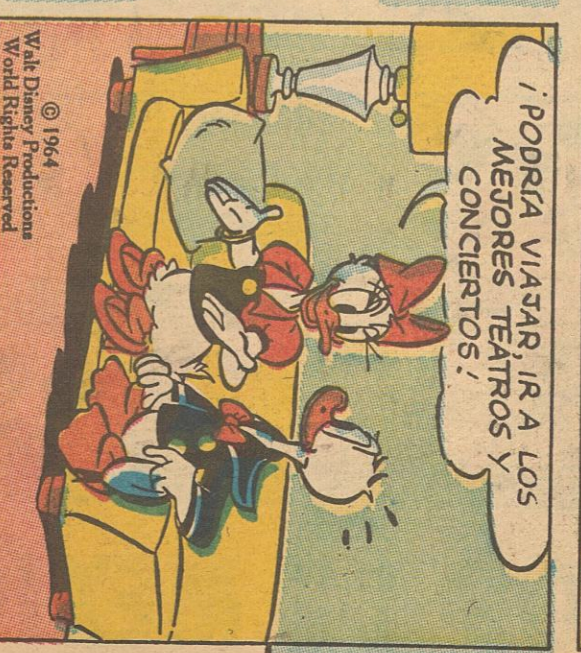
Derechos Reservados.



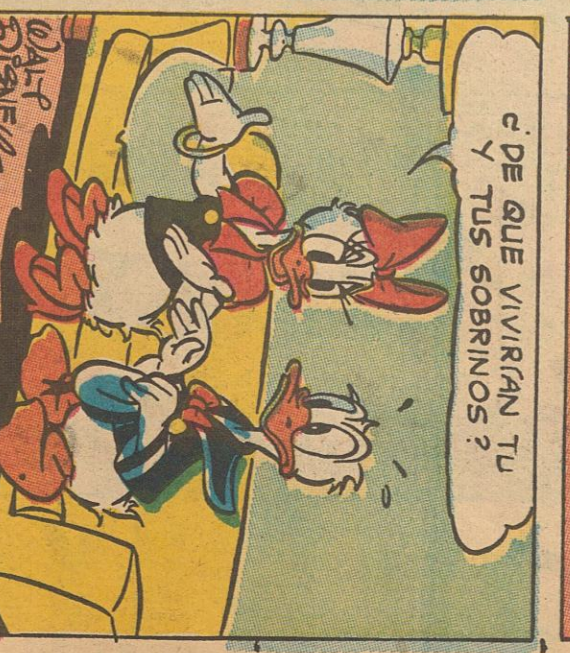
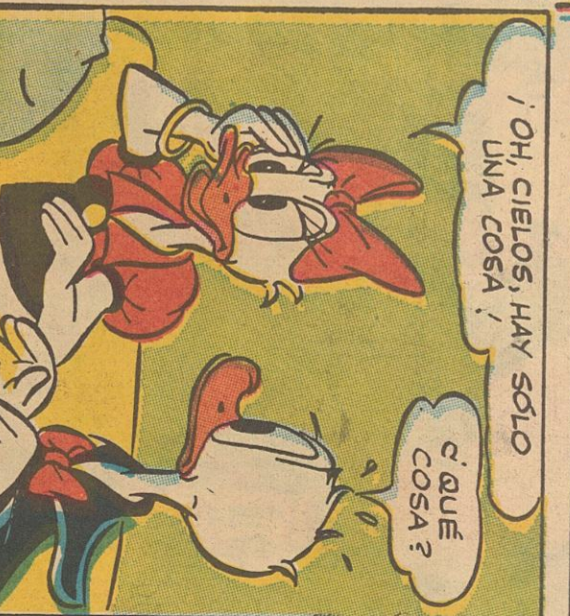
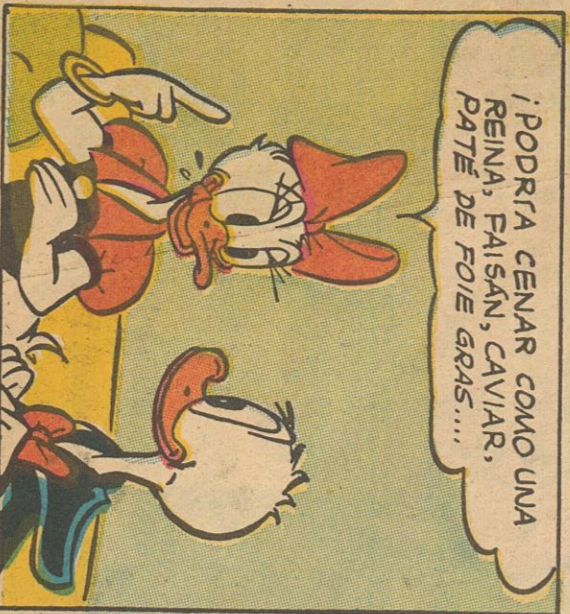
## LIBRERÍA Y PAPELERÍA



Distributed by King Features Syndicate.



© 1964  
Walt Disney Productions  
World Rights Reserved



WALT DISNEY

## COMO BUEN MEXICANO ...

Coopera con el Comité Estatal de Lucha Contra la Tuberculosis

# AVENTURAS DE AGUILUCHO

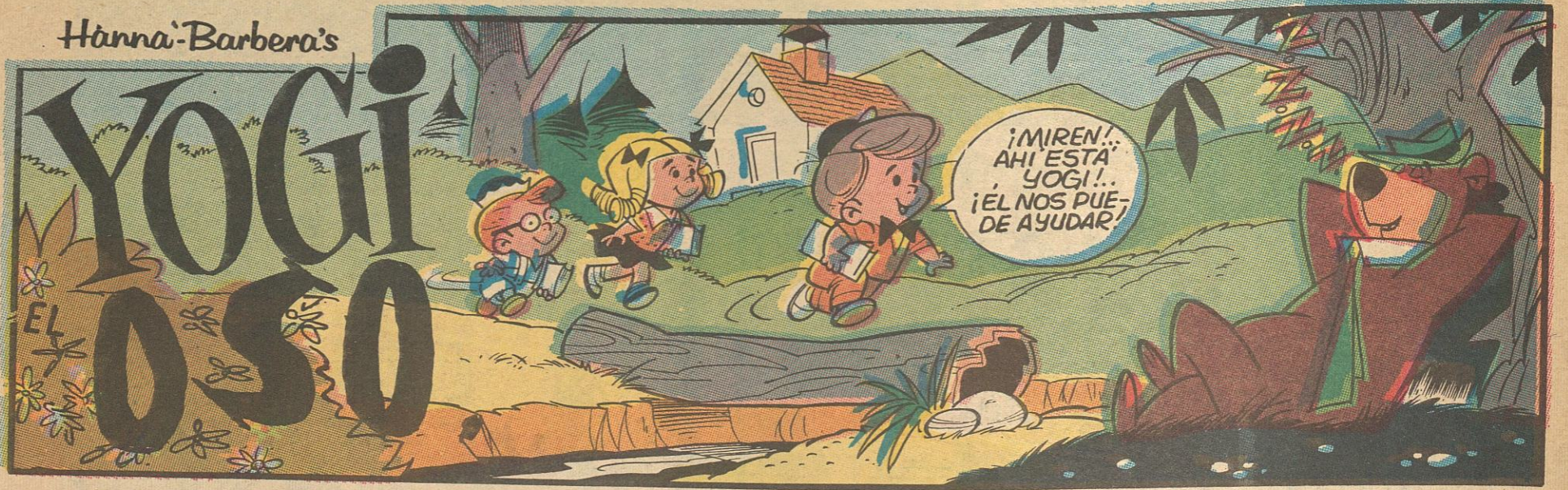
LYMAN YOUNG  
Y  
TOM MASSEY



**HAGAMOS DE MEXICALI**  
una ciudad más limpia!

Hanna-Barbera's

# Yogi EL OSO



1439 EDITORS PRESS SERVICE, INC.—NUEVA YORK

## HAGAMOS DE MEXICALI una ciudad más limpia

# Sección Cómica de LA VOZ DE LA FRONTERA

## DR. KILDARE

por  
KEN BALD

EL CASO DEL MARINERO TOMÁS ROGIN TIENE GRAN INTERÉS PARA LOS OFICIALES DE ESTE CARGUERO DE UN PUERTO EXTRANJERO...

¡SI EL MARINERO ROGIN, NO ESTÁ A BORDO CUANDO ELEVEMOS ANCLA, SERÁ DESASTROSO PARA TODOS NOSOTROS! ¿DE ACUERDO?

¡DE ACUERDO!

...Y PARA EL PERSONAL DEL HOSPITAL GENERAL BLAIR...

¿PODEMOS CORRER EL RIESGO, DR GILLESPIE?

¡JIM, PERTENECEMOS A UNA PROFESIÓN QUE PERECERÍA SI OCASIONALMENTE NO ARRIESGÁRAMOS EL PESQUEZO!

HOSPITAL GENERAL BLAIR  
ESTACIONAMIENTO  
SÓLO PERSONAL  
DEL HOSPITAL

ENTONCES, ¿TENGO SU PERMISO?

¡NO! PERO SOY COMO ESE MONO CON LOS PUÑOS SOBRE LOS OJOS. NO VEO NADA, ASÍ QUE...

EN LENGUAJE LEGO, TOMÁS NO PUEDE HABLAR! ¡NO DEBIDO A UNA LESIÓN EN SUS CUERDAS VOCALES SINO DEBIDO A UN TRAUMA, LO QUE SIGNIFICA QUE SUFRE UNA ENFERMEDAD MENTAL QUE LE ROBA LA FACULTAD DE HABLAR!

MARÍA, SI UD, SU ESPOSA, ESTÁ DE ACUERDO, LLEVARE A SU ESPOSO A UN SITIO DONDE PUEDA DESCANSAR. CON EL TIEMPO, QUIZA RECIBRE LA FACULTAD DE HABLAR. PODRÍA SER PELIGROSO...

Derechos Reservados.

¡NO TAN PELIGROSO COMO HACERLE VOLVER A ESE BARCO! YO VELARE SOBRE TÍ, TOMÁS. TÚ HABLARÁS PRONTO... Y NOSOTROS PODREMOS PRONTO VIVIR NUESTRA VIDA COMO DEBIO SER.

ESA NOCHE...

¿ADÓNDE HA LLEVADO AL MARINERO ROGIN? ¡ESTO ES CRIMINAL... APELARE A SU DEPARTAMENTO DE ESTADO! ¡UDS. NO SON MEDICOS, SON GANGSTERS!

¡HEMOS HECHO LO QUE CREEMOS ES MEJOR PARA EL PACIENTE!

ALGO COMO JUGAR A POLICÍAS Y LADRONES, ¿EH, JIM?

¡NO, SEÑOR! ¡CUANDO ESOS HOMBRES ME MIRARON FURIBUNDOS Y SACUDIERON UN DEDO ANTE MI CARA, DE VERAS. CREÍ QUE LOS DEDOS IBAN A EXPLOTAR! ¡ESOS JUEGAN MUY RUDO, Y BIEN!

¡PRONTO, MI ESPOSO, TÚ PODRÁS HABLARME DE AMOR... DEL AMOR QUE SE QUE SIENTES POR MÍ, PORQUE PUEDO LEERLO EN TUS OJOS!

KEN BALD  
9-13

CONTINUARA

# NUEVA ERA

Por ATHELSTAN SPILHAUS, DECANO DEL INSTITUTO TECNOLÓGICO DE LA UNIVERSIDAD DE MINNESOTA y EARL CROS

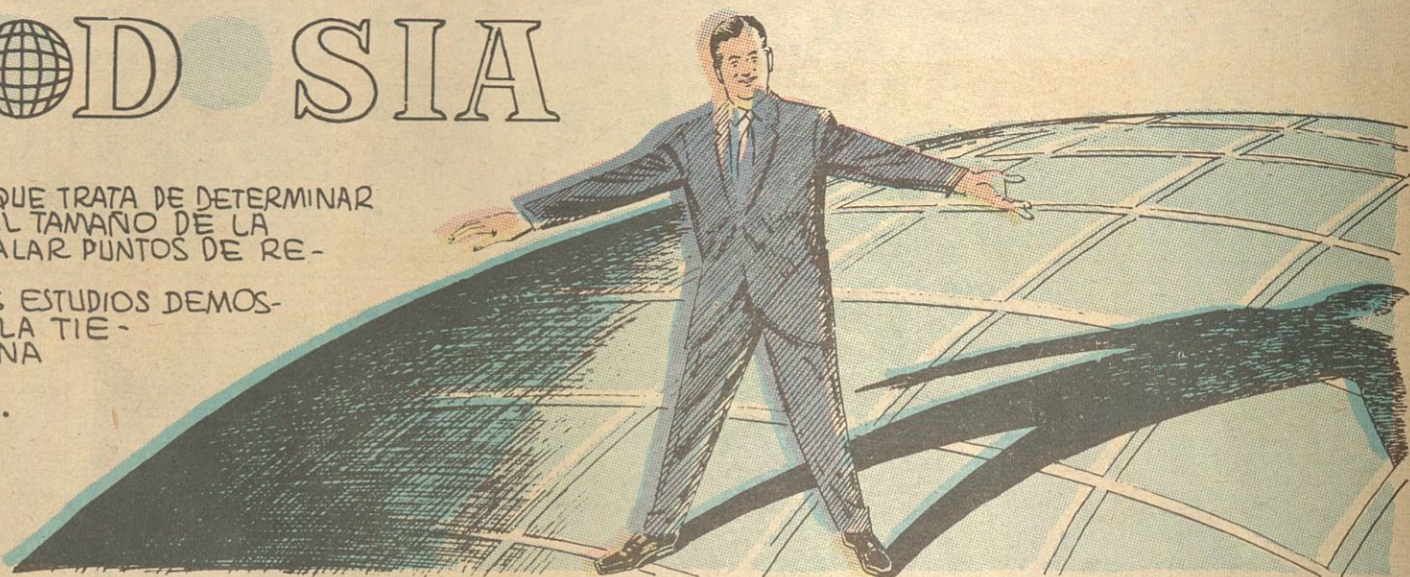


LA PERIFERIA DE LA TIERRA FUE CALCULADA PRIMERAMENTE POR ERATÓSTENES MAS O MENOS EN EL AÑO 250 ANT. DE J. C. QUIEN DIJO QUE ERA IGUAL A 2500 "DIAS A CAMELLO" MIDIO EL ARCO ENTRE ASUAN Y ALEJANDRIA EN EGIPTO.

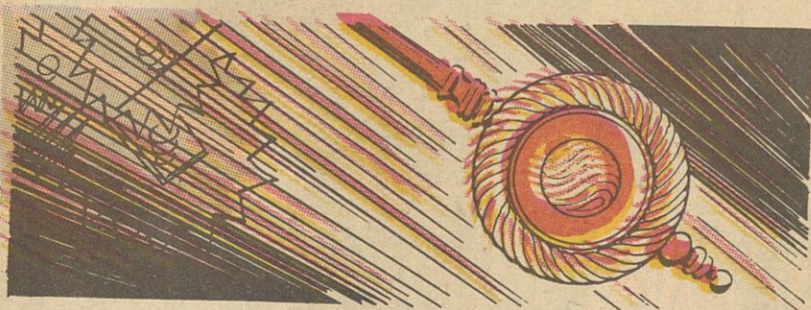
## GEODSIA



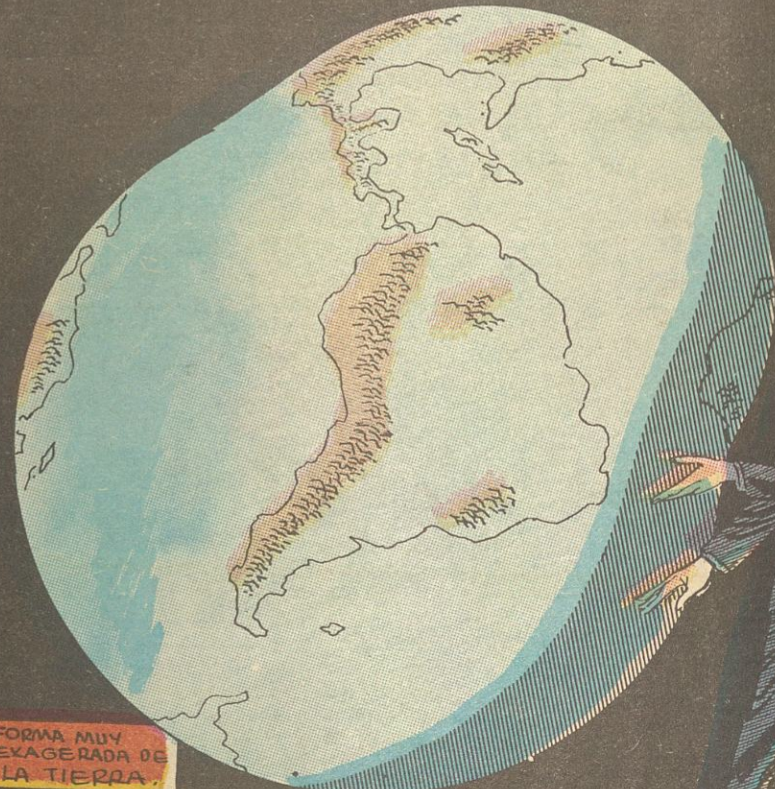
ES LA CIENCIA QUE TRATA DE DETERMINAR LA FORMA Y EL TAMAÑO DE LA TIERRA, Y SEÑALAR PUNTOS DE REFERENCIA. LOS PRIMEROS ESTUDIOS DEMOSTRARON QUE LA TIERRA ERA UNA ESFERA APLANADA.



PERO LA ACCION DE LA GRAVEDAD, AL MEDIRLA, TAMBIEN DETERMINA LA FORMA DE LA TIERRA; A MAYOR DISTANCIA DEL CENTRO DE LA TIERRA MENOR ES SU FUERZA DE ATRACCION. EN 1672, RICHER DESCUBRIO QUE EL PENDULO DE UN RELOJ, CORRECTO EN PARIS, ERA MAS LENTO EN EL ECUADOR DEBIDO A LA MENOR FUERZA DE GRAVEDAD.



EDITORS PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK



FORMA MUY EXAGERADA DE LA TIERRA.



Las ORBITAS DE LOS SATELITES TAMBIEN DEPENDEN DE LA GRAVEDAD - DE ACUERDO A SUS SEÑALES DE LUZ Y RADIO - PODEMOS VER LA DESVIACION DE UNA ELIPSE PERFECTA DONDE LA FUERZA DE LA GRAVEDAD ES MAYOR O MENOR.

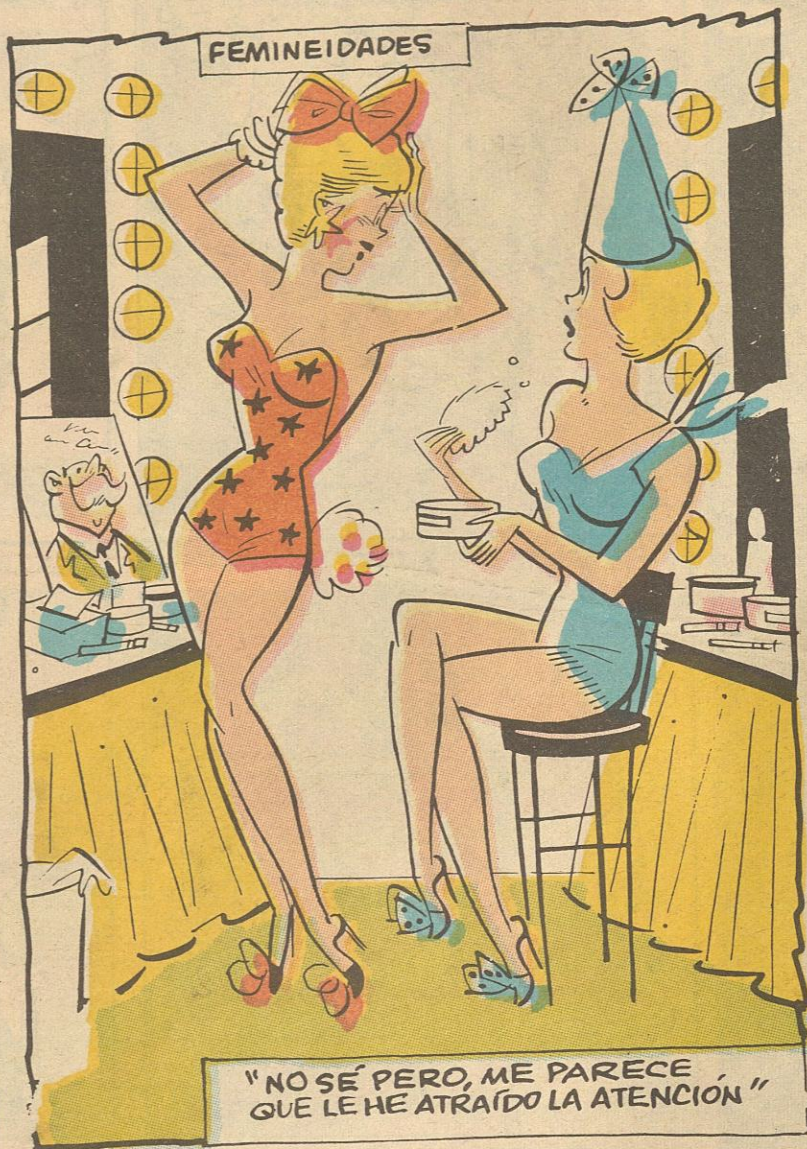
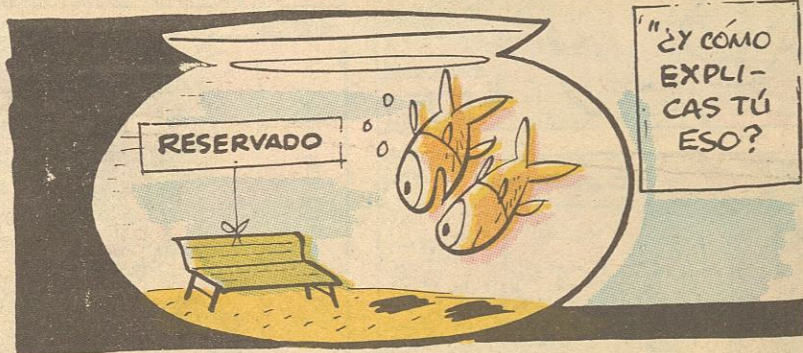
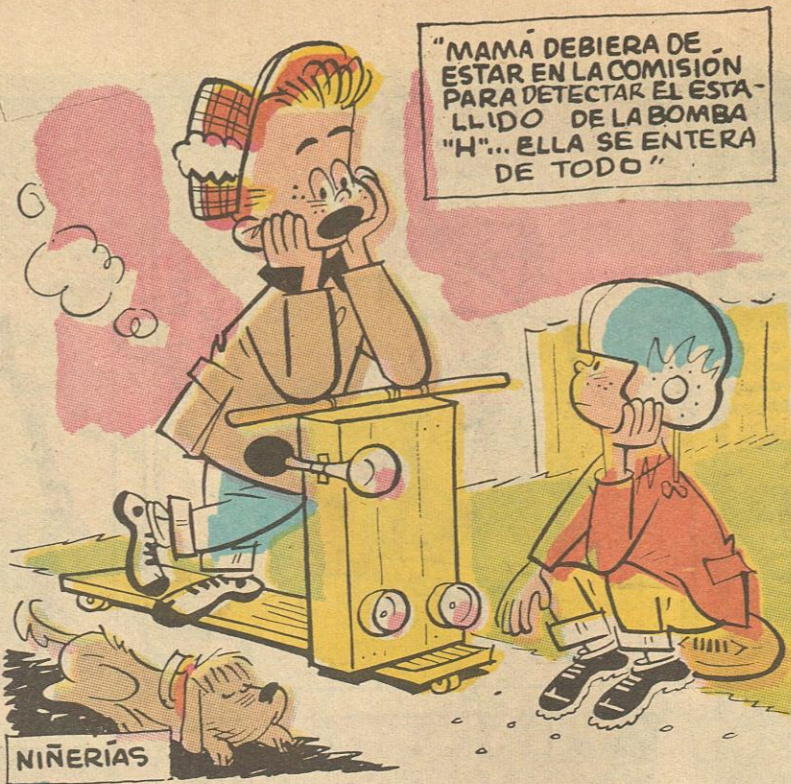
Gene Fauvette 1441

ESTAS OBSERVACIONES REVELAN QUE LA SUPERFICIE DE LOS MARES NO ES DE UNA ESFERA, EXISTE PLANAMIENTO EN LOS POLOS Y UN PANDEO EN FORMA DE PERA EN EL HEMISFERIO SUR, Y AHORA HE-MOS HALLADO 4 CIMAS Y VALLES DE UNOS 125 PIES DE ALTURA Y PROFUNDIDAD, DISEMINADOS ALREDEDOR.

**HAGAMOS DE MEXICALI**  
una ciudad más limpia!

# ASI ES LA VIDA

FRED POR NEHER.



**HAGAMOS DE MEXICALI**  
una ciudad más limpia!

# EL PATO DONALD



Por WALT DISNEY

¡AHORA, LA HORA DE LAS AMAS DE CASA!



¡HOY LES TRAEMOS UNA EXPERTA EN ECONOMÍA...



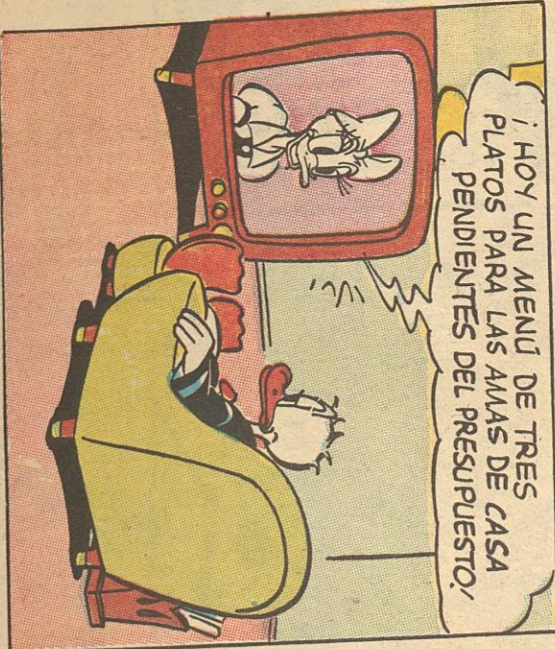
Derechos Reservados

...ROSITA PATO!

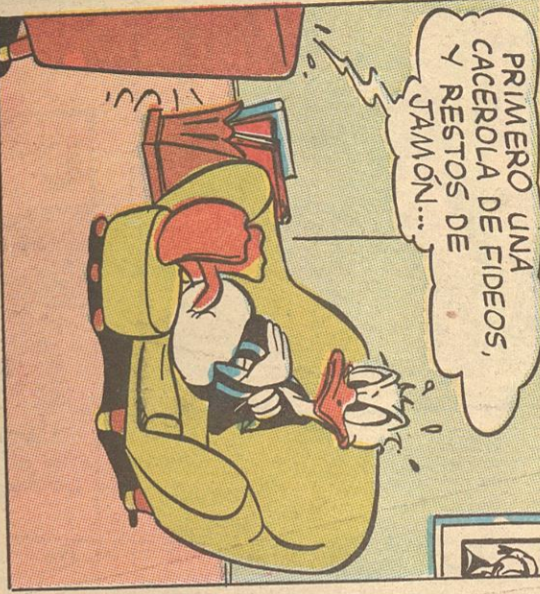
¡AH JUM!



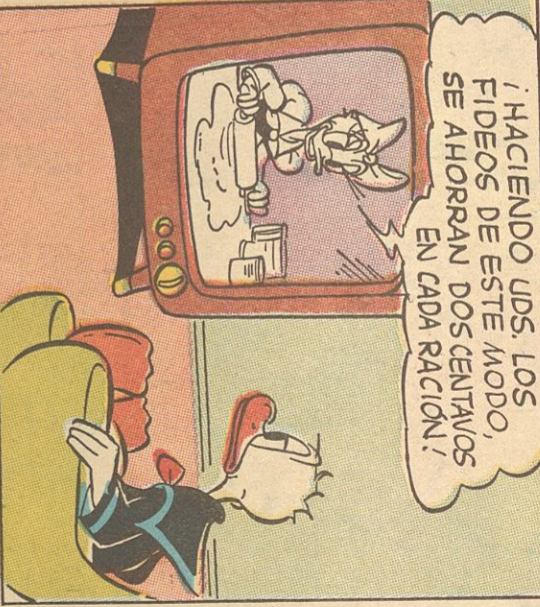
¡HOY UN MENÚ DE TRES PLATOS PARA LAS AMAS DE CASA PENDIENTES DEL PRESUPUESTO!



PRIMERO UNA CACEROLA DE FIDEOS, Y RESTOS DE JAMÓN...



¡HACIENDO UDS. LOS FIDEOS DE ESTE MODO, SE AHORRAN DOS CENTAVOS EN CADA RACIÓN!



EL AMARGÓN DE VUESTRO PROPIO CÉSPED, HACE UNA DELICIOSA...



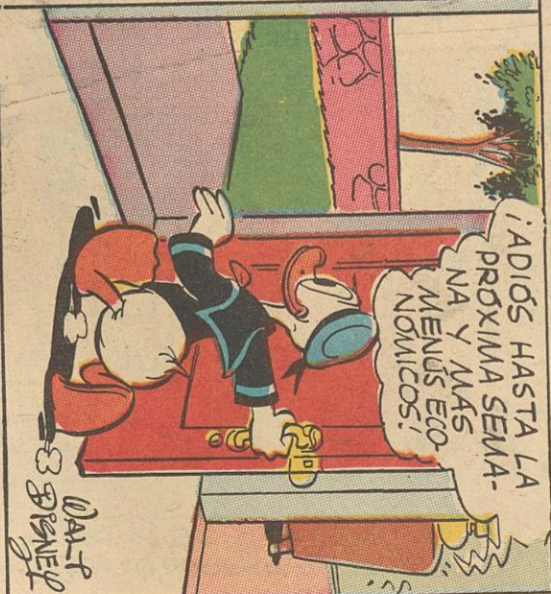
¡Y PARA POSTRE PUDÍN DE PAN!



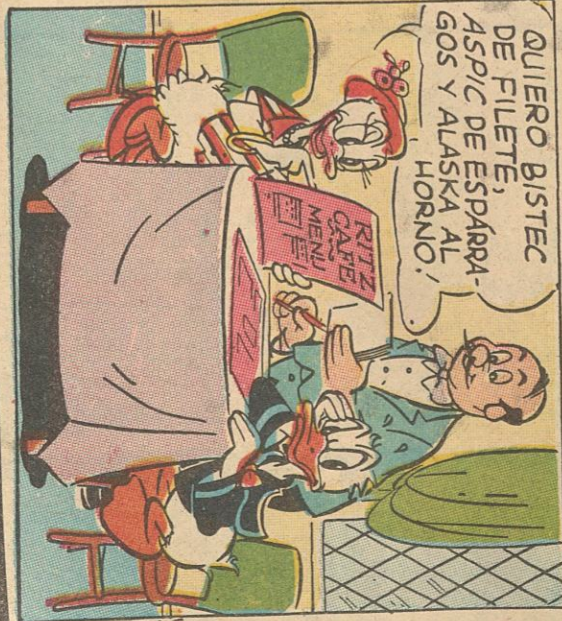
AHORA UNA ÚLTIMA PALABRA...



¡ADIÓS HASTA LA PRÓXIMA SEMANA Y MÁS MENUS ECONÓMICOS!



QUIERO BISTEC DE FILETE, ASPIC DE ESPÁRAGOS Y ALASKA AL HORNO!



Distributed by King Features Syndicate.

9-13

© 1964 Walt Disney Productions World Rights Reserved

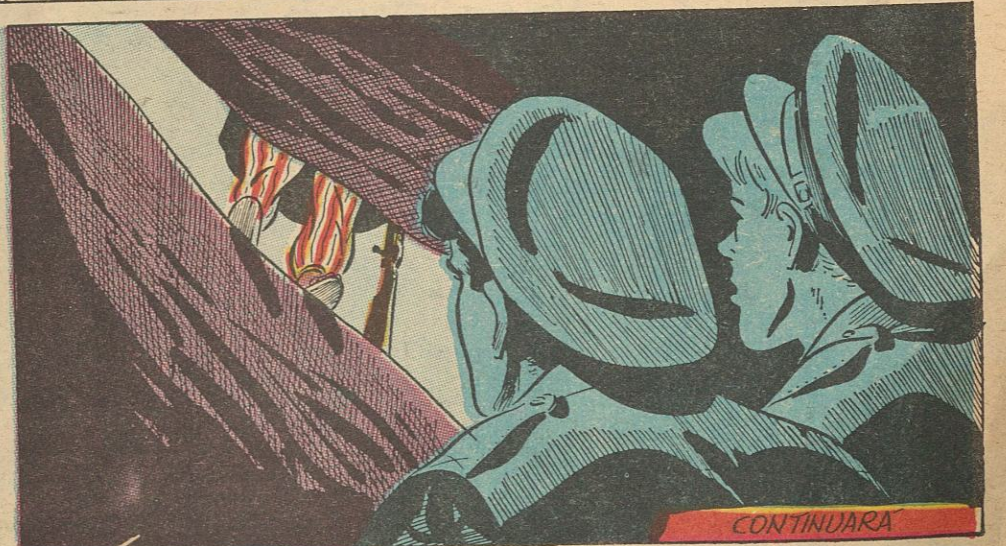
WALT DISNEY

## COMO BUEN MEXICANO ...

Cooperemos con el Comité Estatal de Lucha Contra la Tuberculosis

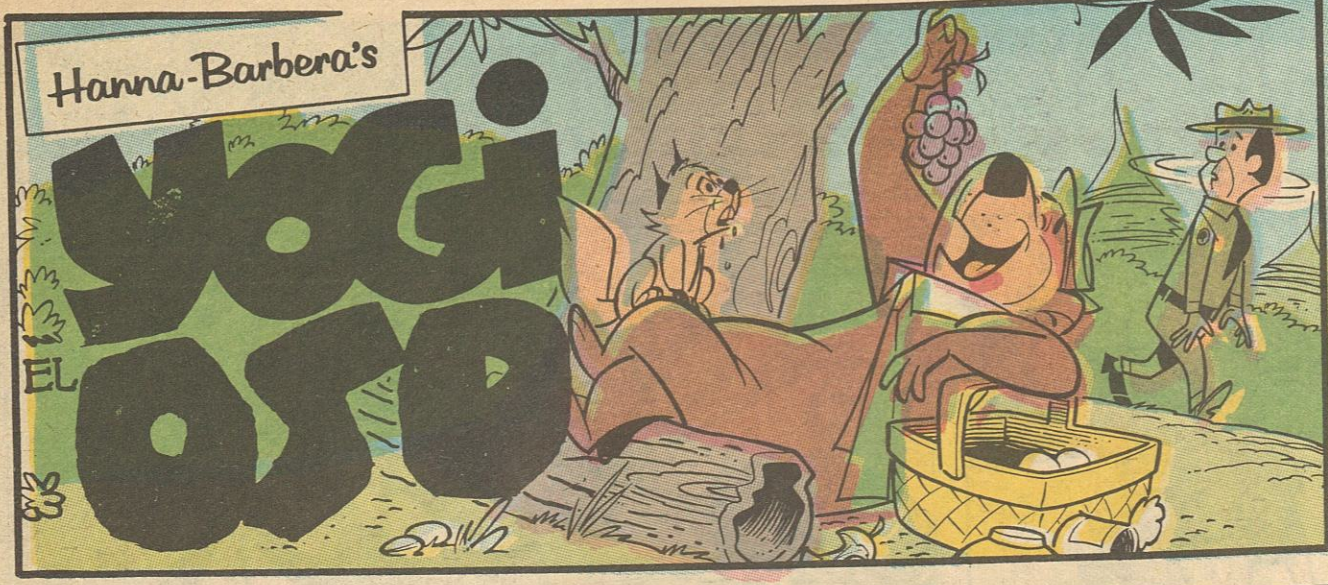
# AVENTURAS DE AGUILUCHO

LYMAN YOUNG  
Y  
TOM MASSEY



CONTINUARA

## HAGAMOS DE MEXICALI una ciudad más limpia!

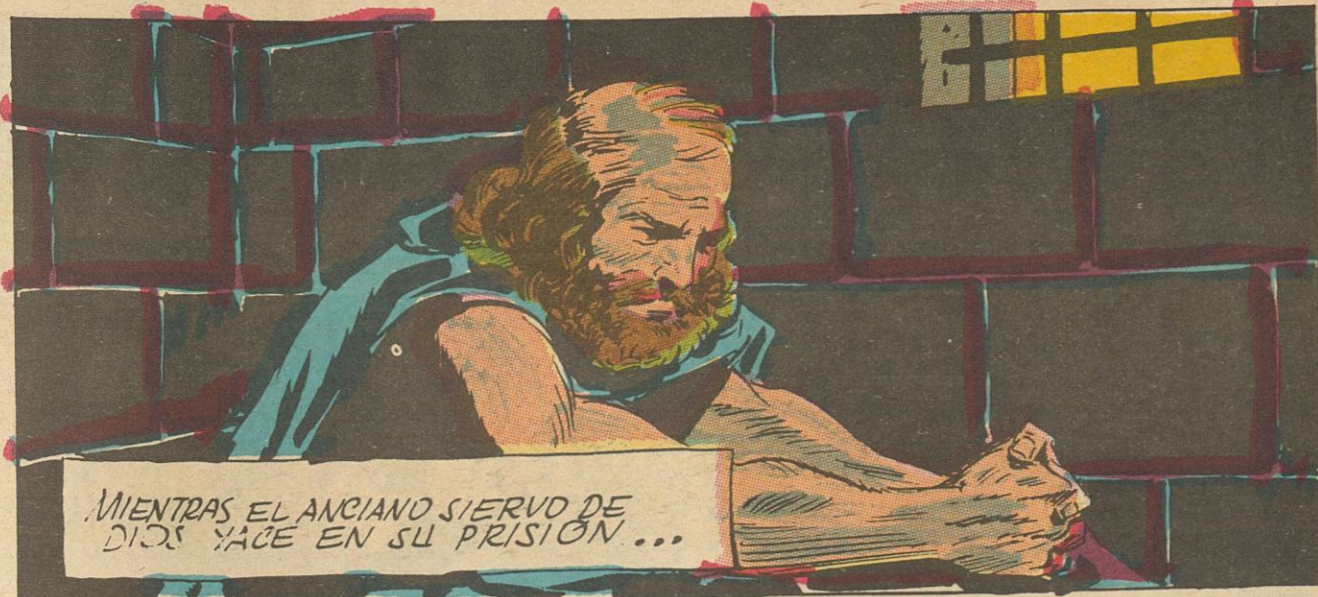


Tu Aportación a la **CRUZ ROJA**  
 Puede Salvar **UNA VIDA...** Ayudala a **AYUDAR!**

# Temas Biblicos

## JEREMIAS

La PROFECIA DE JEREMIAS HA ENDOJADO TANTO AL REY JOAQUIN QUE ESTE HA ORDENADO QUE ENCIERREN AL PROFETA EN UNA MAZMORRA ...



MIENTRAS EL ANCIANO SIERVO DE DIOS YACE EN SU PRISION ...



¡BUSCARE' LA AYUDA DEL FARAON DE EGIPTO!



¡DECIDLE A VUESTRO REY QUE YO ESTARE' A SU LADO EN SU LUCHA CONTRA BABILONIA!

¡EGIPTO SE SENTIRA' HONORADO!



HOMBRES NOBLES DE LA CORTE HAN OBTENIDO LA LIBERTAD DE JEREMIAS ...

¡NO PODIAMOS DEJAR AL PROFETA EN ESA MAZMORRA!



¡MUY BIEN! ¡AHORA PODREMOS ATACAR A NABUCODONOSOR PASANDO POR JUDA' SIN TEMOR DE SER ATACADOS A RETAGUARDIA!



Y CUANDO JEREMIAS ES LIBERTADO, EL FARAON DE EGIPTO RECIBE EL MENSAJE DEL REY DE ISRAEL.

La Próxima Semana:  
EL RUMBO DE LA GUERRA.

JOHN O  
IEHTI

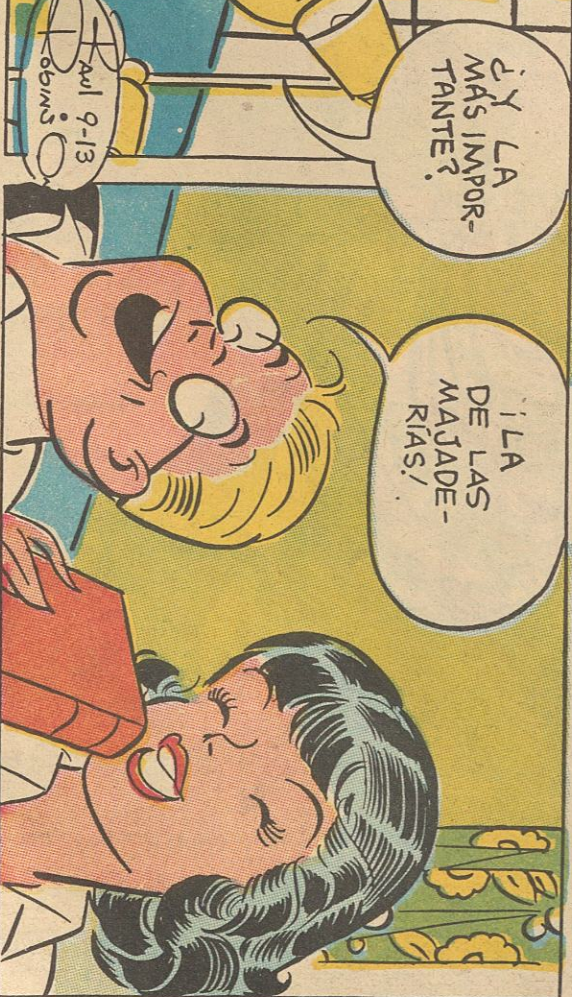
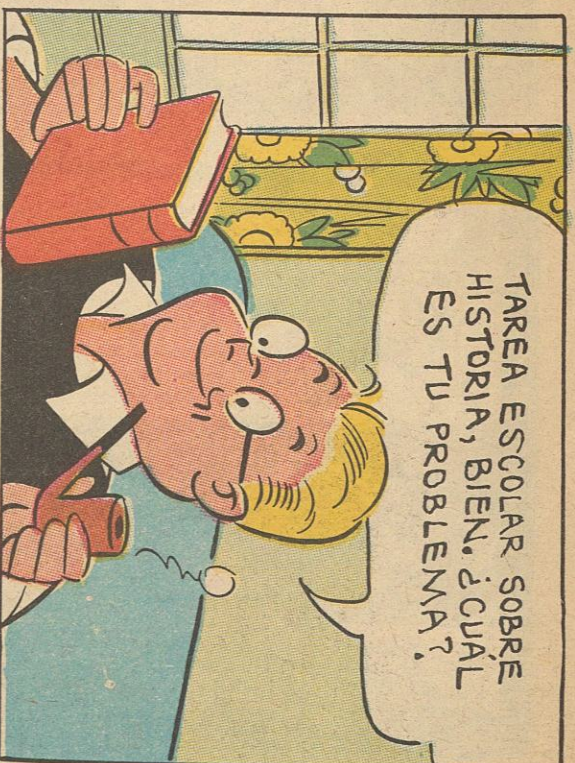
EDITORS PRESS SERVICE, INC.  
NUEVA YORK

1439

Registered U. S. Patent Office

# QUETA PANDO

POR Paul Robinson



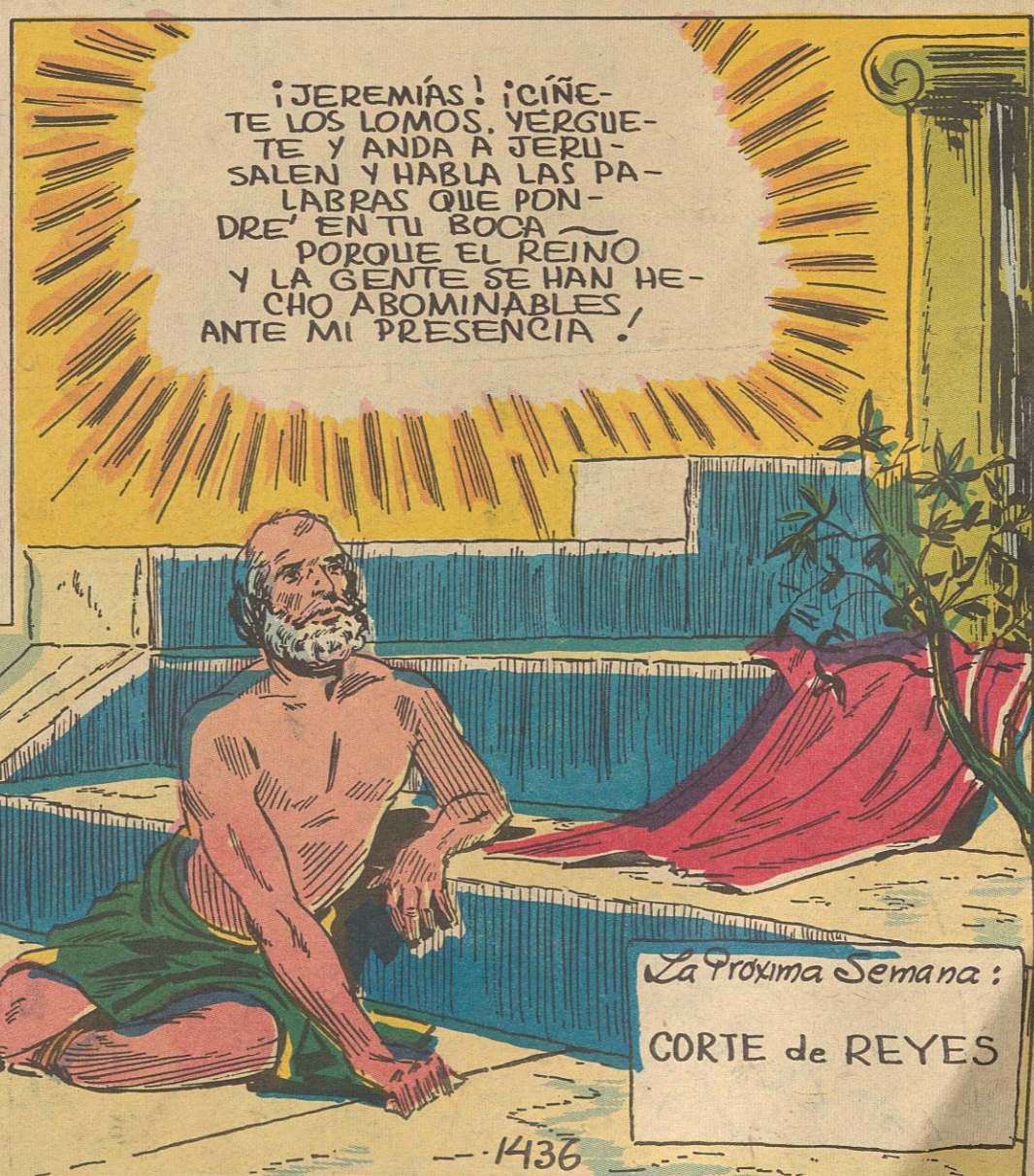
COMO BUEN MEXICANO ....

Cooperemos con el Comité Estatal de Lucha Contra la Tuberculosis

# Temas Bíblicos

## JEREMÍAS

A TRAVÉS DE LOS AÑOS, LOS REYES DE JERUSALEN SE HAN PERCATADO QUE JUDA' ES UNA VALLA ENTRE DOS GRANDES IMPERIOS: EGIPTO Y ASIRIA ...



MIENTRAS TANTO, EN ANATOT, UN PUEBLITO PEQUEÑO A UN POCO MAS DE TRES KILÓMETROS DE JERUSALEN, LA PALABRA DE DIOS ES CON EL PROFETA JEREMÍAS, HIJO DE HELCIAS, QUIEN HABÍA SIDO EL PRINCIPAL SACERDOTE DEL TEMPLO EN LOS DÍAS DEL REY JOSÍAS.

La Próxima Semana:  
CORTE de REYES

JOHN ZEHTI

EDITORS PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

Tu Aportación a la CRUZ ROJA

Queda Salvar UNA VIDA... Ayúdala a AYUDAR!

# QUETA PANDO

POR

Paul Robinson

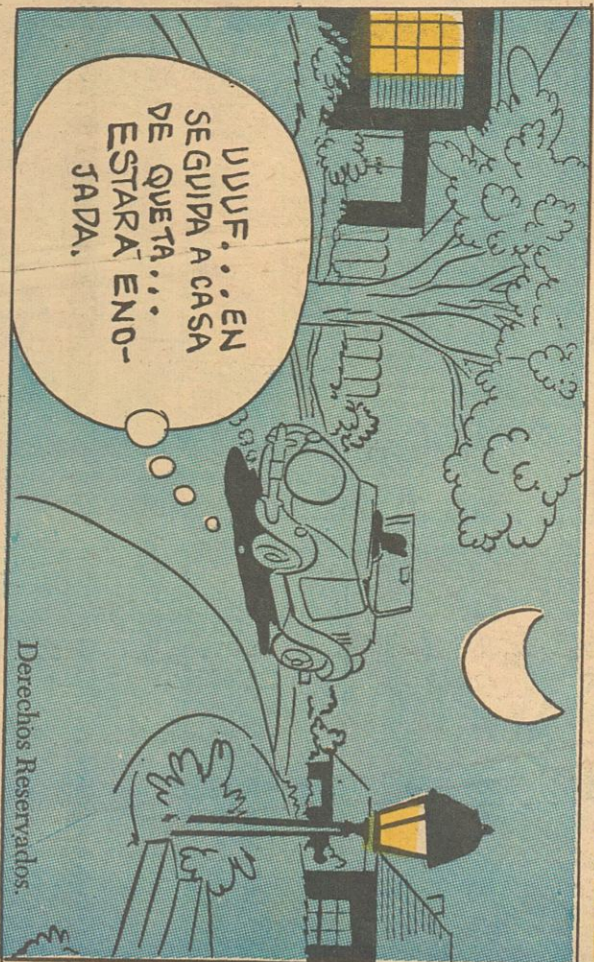


¡BILL ME PONE FURIOSA!  
¡SIEMPRE LLEGA TARDE  
CUANDO VAMOS A SACIR!



ADIÓS, IRMA... YA  
NOS VEREMOS...

ADIÓS,  
SIMPATT-  
CO.

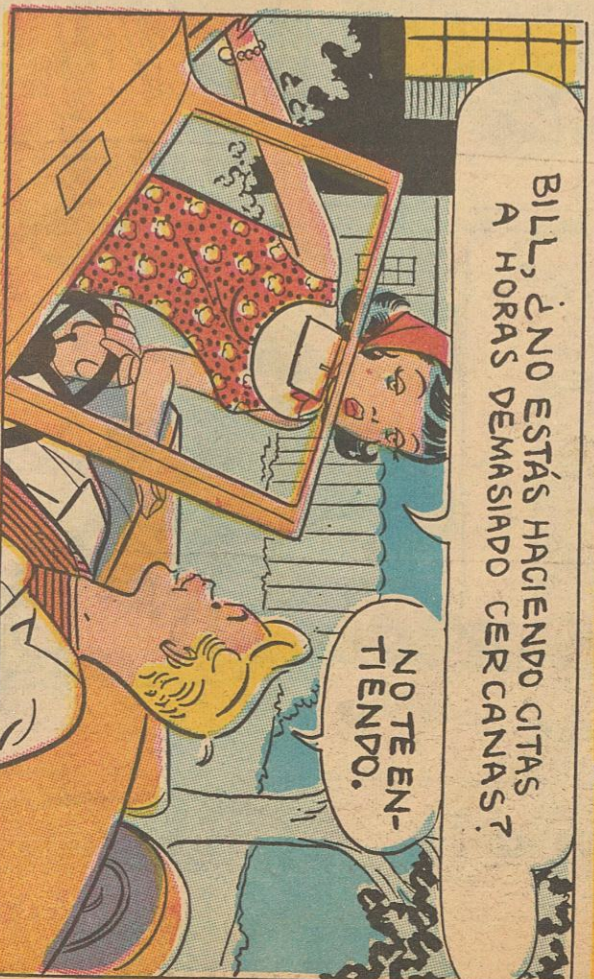


UUUF... EN  
SEGUIDA A CASA  
DE QUETA...  
ESTARÁ ENO-  
JADA.

Derechos Reservados.



TUUT TUUT  
BUENAS  
NOCHES.



BILL, ¿NO ESTÁS HACIENDO CITAS  
A HORAS DEMASIADO CERCANAS?

NO TEEN-  
TIENDO.

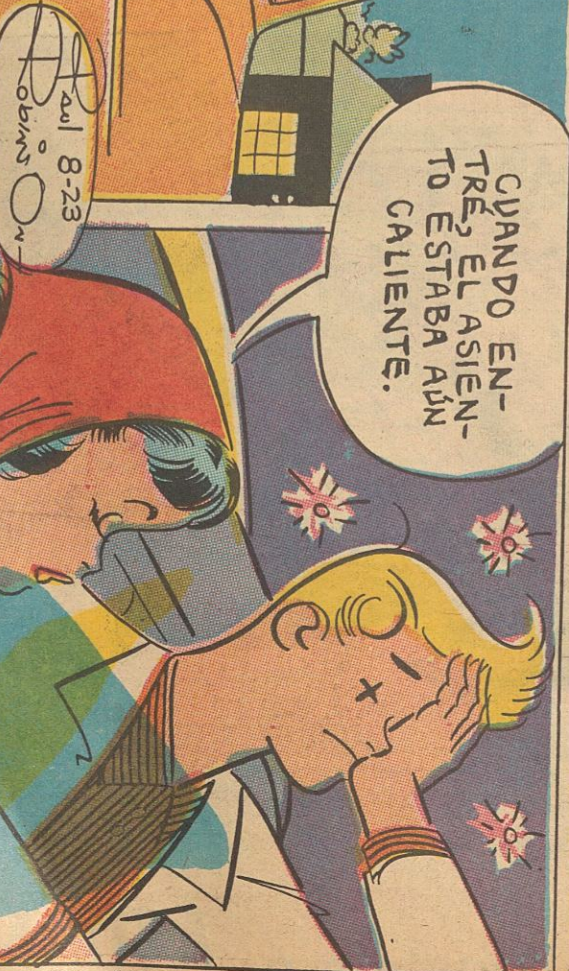


¿QUIÉN ES LA OTRA  
CON LA QUE SA-  
LISTE? NO TE  
HAGAS EL INO-  
CENTE.

UUUG



¿JUANÁ? NO; TIENE  
QUE SER ALGUIEN  
QUE VIVE MUY,  
MUY CERCA DE  
AQUI.



CUANDO EN-  
TRES EL ASIEN-  
TO ESTABA AÚN  
CALIENTE.

Paul Robinson

... "AHORA POR MI, MANANA POR TI"

Cooperemos con el Comité Estatal de Lucha Contra la Tuberculosis